

1906 г.

Годъ III.

ПРАВОСЛАВНАЯ РУССКАЯ ЦЕРКОВЬ ВЪ



КИТАИ ОСНОВАНА ВЪ 1685 ГОДУ.

ИЗВѢСТІА БРАТСТВА ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ въ Китаѣ.

Православная духовная миссія учреждена въ Китаѣ, въ Пекинѣ, въ 1712 г. Въ Божѣ почившимъ Государемъ Императоромъ Петромъ I назначенъ 1-мъ Епископомъ въ Пекинъ Святитель Иннокентій, нареченный Цереславскимъ, 5 Марта 1721 года.

ИЗДАНИЕ
Братства Православной Церкви
въ Китаѣ.

Выпускъ 34-35.

Благополучно царствующимъ Государемъ Императоромъ Николаемъ Александровичемъ назначенъ 1-мъ Епископомъ въ Китаѣ Преосвященнѣйшій Иннокентій, нареченный Цереславскимъ. 25 Мая 1902 года.

Г. Пекинѣ.

Типографія Успенскаго Монастыря при Русской Духовной Миссіи.

1906.

Православная Русская Церковь въ Китаѣ управляется Его Преосвященствомъ, Преосвященнѣйшимъ **Иннокентіемъ**, Епископомъ Переславскимъ, который, вмѣстѣ съ тѣмъ, состоитъ Начальникомъ Россійской Духовной Миссіи въ Пекинѣ.

Замѣщенія и вакансіи:

2 священника (или іеромонаха) съ содержаніемъ—по 2500 руб. каждому	{ Двѣ вакансіи.
3 іеромонаха, съ окладомъ содержанія въ годъ каждому по 1800 рублей	{ 1. Архимандритъ Авраамій. 2. Іеромонахъ Симонъ. 3. Іеромонахъ Василій.
1 діаконъ, съ содержаніемъ въ 2000 руб.	{ Вакансія.
2 псаломщика, по 1500 руб. каждому въ годъ	{ Ю. М. Васильевъ. Свящ. П. Фигуровскій.
1 священникъ, съ окладомъ въ 250 рублей въ годъ	{ На этомъ окладѣ состоитъ священникъ - китаецъ, Сергій Чанъ.
1 катихизаторъ, 200 рублей въ годъ	{ діаконъ Михаилъ Мянъ.
2 учителя китайскаго языка, по 150 рублей каждому въ годъ	{ 1. Иннокентій Жунъ. 2. Синъ Бао.

Церкви Духовной Миссіи:

Настоятель—Епископъ **Иннокентій**

1) Первоклассный Успенскій (бывшій Срѣтенскій) монастырь въ Пекинѣ, освященный въ 1732 году. Монастырь разрушенъ боксерами въ 1900 году. Началъ возстановляться въ 1902 году. Возстановленіе продолжается	{ Членъ Миссіи іеромонахъ Симонъ іеродіаконы: Евлогій и Евстафій, и 12 человекъ братіи.
---	---

Въ монастырѣ находятся церкви:

- а) Трапезная Успенская.
- б) Домовая архіерейская Иннокентіевская.
- в) Всѣхъ Святыхъ мучениковъ (строится).
- г) Кладбищенская Серафимовская (строится).

При Миссіи учреждается съ 1902 года женская община со школою для дѣвочекъ	{ Завѣдующая общиной монахиня Евпраксія и при ней 7 сестеръ.
2) Молитвенный домъ и школа при кирпичномъ зав. миссіи въ Пекинѣ, основ. въ 1902 г.	{ Завѣдывающій Георгій Сулдановъ.
3) Посольская Срѣтенская церковь въ Пекинѣ основанная въ 1778 г.	{ Штатовъ не положено, служить іеромонахъ миссіи.
4) Дунъ-динъ-аньская церковь, основанная въ 1868 году, разрушена въ 1900 году и пока не возстановлена.	{ Штата не положено.
5) Ханькоуская церковь, основанная въ 1884 г. Жалованье положено отъ прихожанъ: священнику 3000 руб. въ годъ псаломщику 900 руб. въ годъ	{ Іеромонахъ Пекинскаго Успенскаго монастыря Антонинъ. Александръ Гертовичъ.
6) Калганская, основанная въ 1895 году. Разрушена въ 1900 г. и пока не возстановлена.	{ Штата не положено.

Годъ III.

Выпускъ 34-35.

ИЗВѢСТІЯ БРАТСТВА

ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ ВЪ КИТАѢ.

31 Августа 1906 года.

Производить раздѣленія въ церкви—
не меньшее зло, чѣмъ впасть въ ереси.

Изъ твореній св. Іоанна Златоуста
(т. XI, кн. I, стр. 102—104).

Есть два рода отдѣленія отъ Церкви: одинъ, когда мы охладѣваемъ въ любви, а другой, когда осмѣливаемся совершить что-нибудь недостойное по отношенію къ этому тѣлу (Церкви). Въ томъ и другомъ случаѣ мы отдѣляемся отъ цѣлаго. Если же еще намъ поручено созидать и другихъ, и мы не созидаемъ, но сами первые производимъ раздѣленія, то чего не придется потерпѣть за это? Ничто не можетъ столько производить раздѣленій въ Церкви, какъ любоначаліе; ничто такъ не оскорбляетъ Бога, какъ раздѣленія въ Церкви. Хотя бы мы совершили тысячу добрыхъ дѣлъ, подвергнемся осужденію не меньше тѣхъ, которые терзали тѣло Его, если будемъ расторгать цѣлость Церкви. Первое совершенно было для

пользы всего міра, хотя и не съ тѣмъ намѣреніемъ; а послѣднее не доставляетъ никому никакой пользы, напротивъ, составляетъ великій вредъ. Сказанное мною относится не къ начальствующимъ только, но и къ подчиненнымъ. Одинъ святой мужъ сказалъ нѣчто такое, что могло бы показаться дерзкимъ, если бы не имъ было сказано. Что же именно? Онъ сказалъ, что такого грѣха не можетъ загладить кровь мученическая. Въ самомъ дѣлѣ, скажи мнѣ, для чего ты принимаешь мученія? Не для славы ли Христовой? Итакъ, будучи готовъ положить свою душу за Христа, какъ рѣшаешься ты разорять Церковь, за которую положилъ душу Христосъ? Послушай, что говоритъ о себѣ Павелъ: *нѣсмь достоинъ нарецися апостолъ, зане гонихъ церковь Божию (1 Кор. 15, 9)*. Вредъ (отъ раздѣлений) не меньше того, какой причиняютъ враги, а гораздо больше. Тамъ доставляется (Церкви) еще большій блескъ, между тѣмъ какъ тутъ она сама роняетъ въ глазахъ враговъ, когда противъ нее воюють ея собственныя дѣти. А это потому, что у нихъ (враговъ) считается за сильное доказательство обмана, когда тѣ, которые родились въ Церкви, въ ней воспитаны, хорошо узнали ея тайны,—вдругъ, измѣнившись, встаютъ противъ нея, какъ враги.

Сказанное мною направлено противъ тѣхъ, которые безъ разбора пристають къ людямъ, отдѣляющимся отъ Церкви. Если эти послѣдніе содержатъ противные (намъ) догматы, то потому самому не должно съ ними имѣть общенія; если они мыслятъ одинаково съ нами, то еще больше (должно избѣгать ихъ). Почему такъ? Потому что это недугъ любоначалія. Не знаете развѣ, что случилось съ Кореемъ, Даеаномъ и Авирономъ? Но одни ли они потерпѣли? Не вмѣстѣ ли съ ними (погибли) и ихъ сообщники? „Что говоришь ты? У нихъ таже самая вѣра, и они также православны“. Если такъ, отъ чего же они не съ нами? *Единъ Господь, едина вѣра, едино крещеніе*. Если у нихъ хорошо, то у насъ худо; а если у насъ хорошо, то у нихъ худо. *Младенцы, говоритъ, влающеся и скитающеся всякимъ вѣтромъ*. Скажи мнѣ: ужели вы считаете достаточнымъ то, что ихъ называютъ православными, тогда какъ у нихъ оскудѣла и погибла благодать рукоположенія? Что же пользы во всемъ прочемъ, если у нихъ не соблюдена эта послѣдняя? Надобно одинаково стоять какъ за вѣру, такъ и за нее (благодать священства). А если всякому позволительно, по древней пословицѣ, наполнять свои руки, быть священникомъ, то пусть приступятъ все, и напрасно устроенъ этотъ жертвенникъ, напрасно (установленъ) церковный чинъ, напрасно ликъ іереевъ: ниспровергнемъ и уничтожимъ это. Этого, говорятъ, не должно быть. Но не вы ли дѣлаете это, а

потомъ говорите: такъ не должно быть? Что еще говоришь ты: не должно быть, когда такъ на самомъ дѣлѣ? Я говорю это и свидѣлствую, имѣя въ виду не свою выгоду, но ваше спасеніе. Если кто смотритъ на это дѣло безразлично, такой пусть бы (внимательнѣе) взглянулъ. Если же ему нѣтъ объ этомъ заботы, то намъ она есть. *Азъ насадихъ*, говоритъ (апостоль), *Аполлосъ напои, Богъ же возрасти*. Какъ перенесемъ насмѣшки язычниковъ? Если они укоряютъ насъ за ереси, то чего не скажутъ по поводу ихъ (расколовъ)? Если, говорятъ, одни у нихъ догматы, одни таинства, то ради чего у нихъ одинъ предстоятель (церкви) нападаетъ на другую церковь? Смотрите, говорятъ, у христіанъ все исполнено тщеславія. У нихъ и любовначаліе, у нихъ и обманъ. Отнимите у нихъ народъ, пресѣките болѣзнь, то есть, развращеніе народа,—и они останутся ничѣмъ. Хотите ли, я скажу вамъ, что говорятъ они о нашемъ городѣ, какъ они укоряютъ насъ въ легкомысліи? У нихъ, говорятъ, всякому, кто только пожелаетъ, можно найти людей безъ твердыхъ правилъ, и никогда у нихъ въ такихъ людяхъ не было недостатка. Какое посмѣяніе! Какой стыдъ! Но вотъ и еще—достоиное посмѣянія и служащее къ нашему стыду. Если у насъ кто-нибудь будетъ обличенъ въ самыхъ постыдныхъ дѣлахъ и на него захотятъ наложить какую-нибудь эпитимію, то всѣ весьма беспокоятся и боятся, какъ бы,—говорятъ,—онъ не отдѣлился отъ насъ и не присталъ къ другимъ. Пусть отдѣляется хоть тысячу разъ, и пусть пристаеетъ къ нимъ; я говорю не о согрѣшившихъ только, но хотя бы кто и вовсе былъ безгрѣшенъ,—если хочетъ отложиться, пусть отложится. Хотя я печалюсь и страдаю, огорчаюсь и мучусь внутренно, лишаюсь въ такомъ какъ бы собственнаго члена, но огорчаюсь не такъ, чтобы опасеніе всего этого могло принудить меня сдѣлать чтонибудь недолжное.

Мы не повелѣваемъ, возлюбленные, вашей вѣрѣ, не деспотически приказываемъ вамъ это. Мы поставлены для поученія васъ, а не для начальствованія и самовластія надъ вами; наше дѣло совѣтывать вамъ и увѣщевать. Совѣтникъ говоритъ, что ему должно, но не принуждаетъ слушателя, представляя ему полную свободу—принять или не принять совѣтъ. Онъ будетъ виновенъ только въ томъ, если не скажетъ того, что ему поручено. Потому-то и мы говоримъ все это, обо всемъ этомъ напоминаемъ, чтобы вамъ нельзя было сказать въ тотъ (последній) день: никто намъ этого не говорилъ, никто не объяснилъ, мы этого не знали и вовсе не считали грѣхомъ. Итакъ, я говорю и свидѣлствую, что производить раздѣленія въ Церкви не меньшее зло, какъ и впадать въ ереси.

ПОУЧЕНІЕ

въ день освященія Хайларской желѣзно-дорожной
церкви во имя Преображенія Господня.



Мы собрались съ вами, христіане, сегодня на великій и радостный праздникъ освященія нашего приходскаго храма въ честь Преображенія Господня. Этотъ храмъ, какъ молитвенный домъ, просуществовалъ уже 4 года, но по разнымъ обстоятельствамъ не могъ быть до дня сего освященъ. Своимъ многочисленнымъ собраніемъ въ этотъ день великаго праздника приходскаго храма вы несомнѣнно выразили свое сильное сердечное влеченіе къ дому Божію, въ которомъ всегда, а нынѣ въ особенности, совершается праздникъ вѣры, свѣта, мира и любви. На фонѣ безотрадной, полной кровавыхъ ужасовъ, жестокости, неправды, насилія нашей русской общественной жизни—это церковное торжество, на которое васъ собрала сегодня наша мать церковь, выдѣляется особенно рельефно. Призываемъ сюда подъ своды храма всѣхъ озлобленныхъ, измученныхъ, труждающихся, угнетенныхъ и обремененныхъ.

Домъ Господень—домъ молитвы, храмъ Божій есть мѣсто, гдѣ человѣкъ ближайшимъ образомъ чувствуетъ, ощущаетъ, сознаетъ присутствіе Божіе. Правда, Богъ вездѣ и во всемъ, и должно молиться Ему духомъ и истиною вездѣ, на всякомъ мѣстѣ владычествія Его. Но особенно велика бываетъ молитва собравшихся въ храмъ всѣхъ вѣрующихъ, когда они едиными устами и единымъ сердцемъ прославляютъ имя Отца Небеснаго.

Само богослуженіе въ храмѣ, какъ символъ вѣчныхъ, великихъ христіанскихъ идей, въ реальныхъ, яркихъ образахъ возводитъ нашу мысль и чувства къ Богу. Богослуженіе говоритъ намъ, что Богъ есть безусловная и высочайшая истина, Онъ есть вѣчная красота; Онъ—добро, Онъ—любовь, Онъ—свѣтъ и свѣта податель, Онъ—жизнь и источникъ жизни, Онъ—сокровище для нашего сердца. А

если такъ, то и наша жизнь должна быть постояннымъ служеніемъ этимъ началамъ и свойствамъ Божиимъ.

Высокому внутреннему назначенію храма вполне соответствують и всѣ принадлежности его благоуукрашенія. Образа Спасителя, Божіей Матери, икона Тайной Вечери, изображенія разныхъ другихъ событій земной жизни Іисуса Христа—переносятъ нашу мысль въ самую чистую и свѣтлую область Евангельской исторіи, приковываютъ наше вниманіе къ самому грандіозному и чрезвычайнѣйшему событію всей тысячелѣтней исторіи человѣчества—къ явленію Единороднаго Сына Божія на землю и Его чистѣйшей и безгрѣшной жизни во образѣ человѣка. Взоръ нашъ встрѣчается съ ликомъ Спасителя, который говоритъ: «Приидите ко мнѣ вси труждающіеся и обремененные и Азъ упокою васъ». Образъ Божіей Матери съ Предвѣчнымъ Младенцемъ, какъ символъ тѣснѣйшаго союза человѣка съ Богомъ, приобщенія Божества къ человѣчеству; изображение Креста, какъ символъ нашего искупленія (страданія за правду); разнообразныя лики святыхъ, какъ живые и безчисленныя примѣры носителей въ себѣ великихъ завѣтовъ Христа Спасителя, и даже это мерцаніе лампадъ и пламень восковой свѣчи предъ Св. иконами—не пробуждаютъ ли въ нашей душѣ съ нѣкоторою даже принудительностію такого чувства, въ которомъ сокрыта теплота вѣры, жажда истины и правды жизни? Сколько святого чувства, сколько вдохновеннѣйшихъ порывовъ способны вызвать эти дорогіе намъ образы въ нашей надломленной, изболѣвшейся страданіями душѣ. Такъ все въ храмѣ православномъ уже однимъ внѣшнимъ видомъ возводитъ нашу мысль къ Единому Вѣчному Источнику всего, и въ Немъ учить насъ находить себѣ покой, къ Нему возсылать свои теплыя молитвы и въ Немъ одномъ искать себѣ помощи и заступленія.

Послѣ житейской суеты, огрубѣлости, лѣни, интригъ наша истерзанная совѣсть найдетъ здѣсь успокоеніе, искупленіе, очищеніе во всеильномъ призывѣ Христа Спасителя ко всепрощенію и борьбѣ съ насиліемъ и зломъ силой любви и прощенія: вотъ почему подъ сводами храма всегда будутъ стремиться всѣ кающіеся грѣшники. Яркій примѣръ—въ жизни св. Маріи Египетской.

Въ храмѣ, въ атмосферѣ святаго и возвышеннаго, особенно

проникаешься благодатию Христовою, т. е. дѣйствиємъ Его ученія. Обаятельный духъ заповѣдей Христа въ храмѣ уже съ дѣтства зажигаетъ первые пылкіе зачатки горячей идеальной любви ко всему доброму. А завоевавъ съ дѣтства нашу любовь къ себѣ, церковь остается для насъ на всю жизнь до гробовой доски общей матерью по праву воспитанія въ духѣ вѣры и нравственности. Здѣсь, въ храмѣ, церковь принимаетъ всегда живѣйшее участіе во всѣхъ моментахъ нашей жизни.

Храмъ вноситъ и въ нашу общественную жизнь, наши отношенія начала сближенія другъ съ другомъ, сознаніе нашего равенства и братства предъ Богомъ. Въ храмѣ всѣ равны. Разрозненные общественнымъ положеніемъ, богатые и бѣдные, господа и слуги, начальники и подчиненные здѣсь въ храмѣ становятся равными предъ алтаремъ Отца Небеснаго. Церковь всѣхъ одинаково называетъ «братьями святаго храма сего» и всѣмъ одинаково открываетъ свое самое дорогое сокровище духовное: всѣ въ храмѣ приобщаемся отъ единыхъ чашъ и чрезъ Христа Господа сращаемся въ одно тѣло, доколѣ всѣ придемъ въ мужа совершенна, въ мѣру возраста Христова.

Итакъ, все въ храмѣ служить цѣлямъ развитія и укрѣпленія въ насъ вѣры и нравственности. Самое посвященіе этого храма въ честь Преображенія Господня полно глубокаго смысла и значенія. Событіе это всѣмъ вамъ хорошо знакомо. Однажды Іисусъ Христосъ взялъ трехъ своихъ учениковъ на гору помолиться, и во время молитвы преобразился предъ ними, т. е. вдругъ лице Его засіяло, какъ солнце, одежды сдѣлались бѣлыми, какъ снѣгъ; къ довершенію этой картины славы Христа Спасителя—съ неба раздался голосъ Бога Отца: «Сей есть Сынъ Мой возлюбленный, въ которомъ Мое благоволеніе, Того послушайте». Для насъ, братьевъ этого святаго храма, это событіе отнынѣ должно всегда представляться нашему мысленному взору. Христосъ Спаситель, преобразившійся на горѣ предъ учениками, и котораго мы должны слушать на каждомъ шагѣ нашей жизни, указалъ намъ путь нашего нравственнаго преображенія и совершенствованія. Путь этотъ въ гору, т. е. онъ не легкій; этотъ путь совершается съ усиленіемъ, путь скорбный, страдальческій, но путь неизбѣжный для того, кто желаетъ достигъ нравственнаго совершенства, высшаго, блаженнаго состоянія. Путеше-

ственники-альпинисты съ большой опасностью для жизни взбираются на вершины горъ, чтобы окинуть оттуда взоромъ чудныя картины природы, разстилающіяся вокругъ ихъ. Взойти на гору высшаго нравственнаго совершенствованія—это задача каждаго христіанина: только исполніе заповѣдей Христа вознаградитъ насъ радостнымъ восторженнымъ настроеніемъ, когда, подобно апостолу Петру, хочется воскликнуть: Господи, хорошо намъ здѣсь быть!

Братья, въ наше время особенно душно людямъ въ цѣняхъ духовнаго рабства и невѣжества; многіе изъ насъ уже теряютъ вѣру въ силу добра и правды, многіе прибѣгаютъ ко лжи и насилію, многимъ сама жизнь—этотъ безцѣнный даръ Божій, который всецѣло въ руцѣ Божіей,—становится какой-то игрушкой; у многихъ нѣтъ уваженія къ человѣку, его личности.

Всѣхъ, кому больно, тяжело, у кого мрачно на душѣ, зову въ этотъ храмъ. Тамъ, за порогомъ храма, пусть останется фарисейское лицемѣріе и жестокость. Нужно дѣятельно стремиться къ тому, чтобы святость, принадлежащая дому Божію, не была попрана нами въ нашей обыденной жизни, не была осквернена нашими пороками. Пусть этотъ храмъ съ его святой атмосферой будетъ всегда властелиномъ нашихъ думъ и чувствъ.

Соберемся вокругъ этого храма въ тѣсную братскую христіанскую общину, соединимся союзомъ любви: забудемъ нашу вражду, будемъ помнить, что не на лица зреть Господь, но во всякомъ народѣ боящійся Его и дѣлающій правду пріятель Ему. Будемъ честно и разумно трудиться, взаимно ободряя, объединяя и поддерживая другъ друга. Пожелаемъ, чтобы и всякій чуждый, не принадлежащій къ нашему народу, пришедшій отъ земли дальнія, помолившійся на мѣстѣ семъ, былъ бы услышанъ съ небесе Богомъ.

Да будетъ этотъ храмъ для насъ источникомъ живой воды, о которомъ Иисусъ Христосъ говорилъ самарянкѣ у колодца; припадемъ къ нему, и въ нашу усталую душу вольются новыя добрыя силы, пробудятся чувства свѣтлой правды и чистой всеобъемлющей любви. Пусть храмъ будетъ для насъ спасительнымъ маякомъ, предохраняющимъ насъ въ нашихъ жизненныхъ буряхъ и тревоженіяхъ. Помолимся горячо на молебнѣ, который будетъ сейчасъ

совершенно, да даруетъ Господь Богъ миръ и благодать всему русскому народу и всей русской церкви, часть которой представляете вы здѣсь, и избранникамъ русской земли, собирающимся теперь въ столицѣ Русскаго государства для устроения его на началахъ правды, свѣта и мира,—силы, умъ и горящее любовію къ родинѣ сердце—совершить великое и святое дѣло обновленія и преображенія нашего отечества; дать русской нашей жизни соборный характеръ, приблизить ее къ строю христіанской общественной жизни. Будемъ просить Господа: свѣтися, свѣтися, дорогая родина. Слава бо Господня на тебѣ возсія. Ликуй и веселися, наша православная Преображенская община! Аминь.

~~~~~

**Освященіе храма на станціи Хайларь Китайской Восточной  
желѣзной дороги во имя Преображенія Господня.**

*(Окончаніе).*

20-го Апрѣля съ почтовымъ поѣздомъ въ 11 ч. утра прибылъ на ст. Хайларь Благочинный церковей К. В. ж. д., Отець Архимандритъ Авраамій. Къ этому времени на станцію собрались: Настоятель мѣстнаго храма, псаломщикъ, помощникъ церковнаго старосты и нѣсколько прихожанъ. Такъ какъ въ церкви шелъ ремонтъ, то первый день о. Архимандритъ употребилъ на ревизію церковныхъ документовъ и прихода-расходныхъ книгъ. Объясненія по части прихода и расхода церковныхъ денегъ давалъ помощникъ церковнаго старосты г. Кружкинъ. Особенное вниманіе было обращено о. Архимандритомъ на правильное веденіе расходовъ.

21 Апрѣля о. Архимандритъ совмѣстно съ Настоятелемъ церкви дѣлалъ визиты: Начальнику гарнизона, военному священнику 23-го В.-С. С. полка, Начальнику участка, церковному старостѣ г. Александрову. Утромъ 21 Апрѣля прибылъ причтъ церкви Джалайнорскихъ копей и о. діаконъ со ст. Маньчжуріи. Получено было извѣщеніе со ст. Бухэду о томъ, что священникъ не можетъ пріѣхать, такъ какъ у него храмовой праздникъ. Изъ Цицикара совсѣмъ не было никакого извѣстія, и причина отсутствія осталась неизвѣстной. И въ этомъ случаѣ, какъ и во многихъ другихъ, чувствовалось полное

разъединеніе духовенства К.-В. ж. д., отсутствіе солидарности и пониманія своихъ жизненныхъ задачъ.

Къ 4 ч. вечера 21 Апр. въ церкви все было готово, о чемъ было доложено о. Архимандриту. Предъ амвономъ былъ поставленъ столъ, накрытый тюлемъ, на аналогіяхъ сзади стола лежали иконы Преображенія Господня и Воскресенія Христова, посрединѣ—Крестъ и Евангеліе. Ровно въ 6 ч. звонарь, испросивъ благословеніе у о. Архимандрита, началъ звонъ ко всенощной. Всенощное бдѣніе совершалъ Настоятель храма посрединѣ церкви. Молящихся собралось до 300 человекъ. Видъ церкви совершенно преобразился. Казарменные стѣны были художественно задрапированы голубой матеріей, а гирлянды хвои волнистыми линиями обвили стѣны, колонны, иконостасъ. Разбросанные всюду по рисункамъ хвои букеты и вѣнки искусственныхъ цвѣтовъ придали жизнь и особую прелесть и нѣжность нѣсколько строгому характеру такихъ гирляндъ изъ хвои.

Пѣніе и чтеніе во время всенощного бдѣнія отличались внятнѣйшимъ, неспѣшнымъ исполненіемъ, слова церковныхъ пѣснопѣній западали въ душу и производили умиленное впечатлѣніе. Особенное, можно сказать, неизгладимое впечатлѣніе произвела церковная пѣснь «Къ себѣ восходи, человѣче, буди новъ вмѣсто ветхаго и души праздноу обновленіе, дондеже время житія. Да обновляется тебѣ всякаго житія путь. Древняя преидоша, и быша вся нова. Сіе празднику плодопринеси, добрыя измѣненія измѣненіемъ. Сіце обновляйся, человѣкъ; тако читается обновленія день».—Пѣснь чудная и по глубинѣ смысла, по живописности цѣлаго представленія, и, наконецъ, по тѣсной связи съ посвященіемъ храма въ честь Преображенія Господня.

На литію и поліелей выходили: о. Архимандритъ, священникъ 23 В. С. С. полка, священникъ Джалайнорскихъ копей. Во время Хвалите имя Господне вся церковь, за исключеніемъ алтаря и иконостаса, была ярко освѣщена. Вмѣстѣ съ сладкогласнымъ пѣніемъ Хвалите понеслись и молитвенные вздохи сотенъ сердець молящихся къ престолу Отца Небеснаго. Огонь возженныхъ свѣчей отражался въ золотистыхъ облаченіяхъ священнослужителей и переливался разноцвѣтнымъ сіяніемъ. Съ особымъ одушевленіемъ было пропѣто священнослужителями Величаніе.

Елеопомазываніе совершалъ о. Архимандритъ. Праздничную икону поддерживалъ во время прикладыванія богомольцевъ священникъ 23-го полка, а Настоятель храма раздавалъ благословенные хлѣбы, насыщенные церковнымъ виномъ. Всенощное бдѣніе длилось три часа, протекшіе такъ быстро и незамѣтно, что какъ-то неохотно уходилось изъ церкви; душа, полная высокихъ впечатлѣній, не хотѣла спуститься долу, въ житейскую низину. Подъ красный звонъ молящіеся мирно расходились изъ храма, слагая въ сердцѣ своемъ все видѣнное и слышанное. Благодаря сильнѣйшему вѣтру, полная иллюминація не удалась, но все же фонари зажглись и яркій свѣтъ у подножія креста, на колокольнѣ, на стѣнахъ храма создавалъ въ темную маньчжурскую ночь впечатлѣніе огромнаго маяка на морѣ. Дай Богъ, чтобы и всегда храмъ служилъ для всѣхъ спасительнымъ маякомъ, предохраняющимъ отъ житейскихъ бурь и тысячи незримыхъ опасностей, которыми въ особенности полно наше время, время насилій и кровавыхъ ужасовъ.

Въ самый день освященія къ 8 ч. утра весь храмъ снаружи былъ убранъ національными флагами; къ церковной оградѣ также были прикрѣплены флаги на высокихъ древкахъ. Къ церкви потянулись по разнымъ направленіямъ богомольцы, нѣкоторые группами расположились внутри ограды, стягивались войска гарнизона, вдали раздались звуки военного оркестра: то на церковный парадъ двигался съ боевымъ знаменемъ 23-й Восточно-Сибирскій Стрѣлковый полкъ изъ Старога Хайлара. Утро было тихое и прохладное: благодатный весенній дождичекъ прибилъ пыль: картина была торжественная и спокойная.

Ровно въ 8 ч. утра начался такъ называемый сборный звонъ къ водоосвященію. Всѣ священнослужители съ о. Архимандритомъ, о. діакономъ, псаломщиками и хоромъ пѣвчихъ вышли въ церковную ограду и здѣсь на особо приготовленномъ помостѣ, убранномъ матеріей, совершено было соборнѣ водоосвященіе. Служился молебнѣ снаружи, чтобы дать возможность помолиться всѣмъ нижнимъ чинамъ, такъ какъ церковь не могла вмѣстить всѣхъ молящихся. По совершеніи водоосвященія, священнослужители, возвратившись въ храмъ, внесли чрезъ царскія врата столъ съ принадлежностями для освященія престола, также новыми облаче-

ніями и утварью. Алтарь быстро наполнился богомольцами, стало тѣсно, всѣмъ хотѣлось видѣть это рѣдкое священнодѣйствіе, которое совершалось о. Архимандритомъ неслѣпно, съ строгимъ выполнениемъ всего положеннаго по чину церковному. Наконецъ, настаетъ моментъ обнесенія святыхъ мощей вокругъ храма и внесенія въ алтарь на освященный престолъ. Заколыхались въ воздухѣ побѣдныя знамена христіанства—хоругви, и въ образцовомъ порядкѣ, который былъ распределенъ заранее, крестный ходъ тронулся въ боковыя двери вокругъ храма. Впереди шель настоятель и окроплялъ св. водой стѣны храма; за св. Евангелиемъ и иконами шествовалъ о. Архимандритъ, неся на дискосѣ св. антиминь; затѣмъ двигались хоръ пѣвчихъ и молящіеся. Какъ только показались въ церковной оградѣ хоругви, такъ начался красный звонъ, полились торжественные звуки гимна, войска взяли на карауль... И звонъ колоколовъ, и звуки музыки, и громкое, выразительное пѣніе хора пѣвчихъ—слились въ одинъ могучій аккордъ, радостный и торжественный. Моментъ былъ величественный и трогательный... Масса рабочихъ китайцевъ и монголь стояли вокругъ церковной ограды, и по ихъ напряженнымъ, полнымъ вниманія лицамъ можно было прочесть и глубокое впечатлѣніе, и желаніе понять смыслъ происходищаго. Мысль въ эти минуты невольно устремлялась въ сѣдую даль глубокой старины, къ событію освященія храма Соломонова. Вспоминалось, когда священники поставили Кивотъ Завета Господня на мѣсто его во Святая Святыхъ подъ крылья херувимовъ и вышли, тогда левиты и пѣвцы всѣ, облеченные въ ризы льняныя, ударили въ кимвалы и псалтири и гусли, стоя предъ жертвенникомъ, а сто двадцать священниковъ затрубили въ трубы. И образовался изъ трубныхъ звуковъ, изъ псалмопѣнія и возглашенія одинъ голосъ, одна гармонія хвалы и исповѣданія Господу; и когда возопили: «исповѣдайтесь Господеви, яко благъ, яко въ вѣкъ милость Его», храмъ наполнился облакомъ славы Господней. Въ эту то торжественнорадостную и страшную минуту Соломонъ произнесъ свою вдохновенную молитву, въ которой были особыя слова, имѣющія глубокий смыслъ и приложеніе къ нашему описываемому событію. При видѣ толпы китайцевъ и монголь, хотѣлось молиться словами и чувствами Соломона: «и всякій чуждый,—молился Соломонъ,—

который не принадлежит къ людямъ Твоимъ—Израилю, и придетъ отъ земли дальнія ради Имени Твоего великаго и ради руки Твоея сильныя и мышцы Твоея высокія, и придетъ и помолится на мѣстѣ семъ: и Ты услышь съ небеси отъ готоваго жилища Твоего и сотвори по всему, о чемъ воззоветъ къ Тебѣ чуждый»...

По окончаніи чина освященія храма, началась литургія. Во время запричастнаго стиха, послѣ пропѣтія концерта: «Сей день, егоже сотвори Господь», Настоятелемъ церкви было сказано поученіе, соотвѣтствующее торжественному празднованію.

По литургіи былъ отслуженъ соборнѣ молебенъ, по окончаніи котораго было провозглашено многолѣтіе ГОСУДАРЮ ИМПЕРАТОРУ и всему царствующему дому, Святѣйшему Правительствующему Синоду, Преосвященнѣйшему Иннокентію Епископу Переславскому съ богохранимой его паствою, благодѣтелямъ и украсителямъ св. храма сего, жителемъ града сего и всѣмъ православнымъ христіанамъ.

По окончаніи молебна на площади предъ церковью былъ церковный парадъ войскамъ, который принималъ начальникъ гарнизона. При выходѣ изъ церкви помощникъ церковнаго старосты г. Кружкинъ предложилъ о. Архимандриту сняться вмѣстѣ съ участвующими въ семъ торжествѣ. Наскоро были набросаны въ церковной оградѣ около алтаря ковры, поставлены табуретки, скамейки, — и группа, въ центрѣ которой былъ о. Архимандритъ, была снята фотографомъ.

У всѣхъ собравшихся въ домѣ священника послѣ обѣдни явилась мысль послать телеграмму Его Преосвященству Преосвященнѣйшему Иннокентію Епископу Переславскому съ выраженіемъ глубокой радости и восторга и испрошеніемъ святительскихъ молитвъ и благословенія. 1-го Мая на имя священника ст. Хайларъ была получена телеграмма изъ Пекина такого содержанія: «Радуюсь и благодарю. Епископъ Иннокентій». И мы—прихожане Преображенской церкви—возрадуемся и возблагодаримъ Господа Бога, пославшаго намъ милости своя богатая!

Торжество дня закончилось скромной трапезой за которой собралось до 40 человекъ прихожанъ. Предъ окончаніемъ трапезы было возглашено многолѣтіе ГОСУДАРЮ ИМПЕРАТОРУ,

Его Преосвященству Преосвященнѣйшему Иннокентію Епископу Переславскому, священо-Архимандриту Авраамію и прихожанамъ Преображенскаго храма. Всѣ присутствующіе стоя пропѣли многая лѣта, военный оркстръ игралъ народный гимнъ: «Боже, царя храни». Тотчасъ же по окончаніи трапезы о. Архимандритъ съ духовенствомъ отбылъ въ домъ священника.

Вечеромъ въ 6 ч. служилось въ новоосвященномъ храмѣ всенощное бдѣніе, за которымъ присутствовалъ о. Архимандритъ, священникъ Джалайнорскихъ Копей, іеромонахъ Діонисій. Служилъ Настоятель церкви съ о. діакономъ. По окончаніи всенощного бдѣнія о. Архимандритъ и всѣ пріѣхавшіе священо—и церковно—служители начали собираться на поѣздъ № 11, который отходилъ въ Маньчжурію. Тронулся поѣздъ, увозя о. Архимандрита и другихъ участниковъ торжества, а причтъ Преображенской церкви тихо возвращался въ свои дома. Была ночь, на небѣ горѣли звѣздочки и въ сердцѣ загоралась крѣпкая вѣра въ свѣтлое и лучшее будущее и нашего дорогого отечества, и нашего прихода Преображенской церкви.

*Сообщилъ С. В. Б.*



# КОРРЕСПОНДЕНЦІЯ

17 Юля.

Вчера я былъ въ Бейтанъ и говорилъ съ временно исполняющимъ обязанности настоятеля. Программы средней школы (или семинаріи) не выработано, такъ какъ они сами только начинаютъ пробовать устраивать подобную школу, въ которой будутъ подготовляться китайцы-учителя. Теперь въ ихъ школахъ преподаютъ китайцы язычники всѣ науки, кромѣ богословія, такъ какъ китайцы не желаютъ учиться на иностранномъ языкѣ иностраннымъ наукамъ и учебники переведены на китайскій языкъ съ англійскаго и нѣмецкаго. Въ такъ называемой французской школѣ назначенъ пятилѣтній курсъ, но многіе китайцы бросаютъ ученіе черезъ два-три мѣсяца и самое большее если проучатся два года, послѣ чего поступаютъ на службу на желѣзную дорогу или на почту.

Въ начальной школѣ ведется преподаваніе нагляднымъ способомъ, т. е. по картинкамъ, подѣ которыми подписано названіе предмета и короткая фраза, объясняющая употребленіе этого предмета или его назначеніе.

Большая часть книгъ на китайскомъ языкѣ, купить ихъ можно въ китайскихъ лавкахъ, а всѣ французскія—во французской школѣ, но сейчасъ вакансіи, и только въ сентябрѣ начнутся занятія, когда меня и приглашали придти посмотрѣть на занятія. Теперь занятія прекращены во всѣхъ миссіяхъ.

Осматривали помѣщенія для дѣтей. Постройка казарменнаго типа съ окнами помѣщенными очень высоко и малаго размѣра по стѣнѣ, выходящей на аллею, по которой ходитъ братія и постороннія лица, и съ большими, обыкновенными окнами по стѣнѣ, выходящей на ученическій дворъ. Полъ каменный, стѣны выбѣлены, ничего лишняго и все обставлено очень просто. Кровати сбиты изъ досокъ, самаго примитивнаго образца; между ними самые простые шкафы, вродѣ больничныхъ, но благодаря такому устройству, легко поддерживать порядокъ, и мнѣ кажется, намъ слѣдовало бы взять за образецъ эти постройки. Быть можетъ, американцы или англичане еще лучше придумали. Нужно зайти къ нѣмцамъ, тѣмъ болѣе, что китайцы приняли ихъ методу преподаванія въ школахъ, на военный образецъ. Много времени употребляютъ на гимнастику и тѣлесныя упражненія.

Дѣти имѣютъ такой чистый, опрятный видъ, что кажется, будто французы сумѣли воспитать въ нихъ любовь къ чистотѣ, что они чисты не по принужденію, а по доброй волѣ.

Ю. В.



# ИЗЛОЖЕНІЕ СУЩНОСТИ КОНФУЦІАНСКАГО УЧЕНІЯ.

*Кобрата Крылскаго.*

(Окончаніе).

## Обязанности мужей и женъ.

Общая обязанность мужа и жены есть исключительное сообщеніе ихъ или взаимная другъ къ другу супружественная вѣрность.

Мужъ долженъ любить жену, въ опасныхъ случаяхъ ей помогать; въ управленіи дома имѣть ее вѣрнѣйшею помощницею; стараться сохранять съ нею согласіе; куда самъ перемѣщается жить, туда брать и ее.

Жена должна хранить почтеніе къ родителямъ своего супруга, миръ съ его родственниками, повиновеніе своему супругу; быть благосклонною къ низшимъ и объ нихъ пещися; имѣть любовь къ порядку и трудамъ; и наконецъ, украшать себя смиренномудріемъ и другими нравственными добродѣтелями.

Конфуцій повелѣваетъ вступать въ супружество съ дѣвицею, имѣющею хорошія свойства и утвержденною въ добродѣтеляхъ, и въ домѣ которой соблюдается согласіе, тишина, порядокъ и благонравіе. Ровнымъ образомъ и выходить замужъ совѣтуетъ онъ за человѣка благонравнаго, утвержденного въ добродѣтеляхъ, и умнаго. Всякій, желающій или женить своего сына, или выдать замужъ свою дочь, болѣе долженъ обращать вниманіе на свойство и добродѣтель жениха и невѣсты, и на нравственный образъ жизни ихъ дома, нежели на богатство и знатность ихъ. Ибо ежели женихъ мудръ, то хотя онъ нынѣ бѣденъ и незнатенъ, но впоследствии времени можетъ сдѣлаться богатымъ и знатымъ; напротивъ, ежели глупъ, то хотя нынѣ богатъ и знатенъ, но въ послѣдствіи времени можетъ сдѣлаться бѣднымъ и незнатымъ. Приращеніе и умень-

шеніе фамилій происходитъ отъ женъ. Ежели берутъ женщиину ради ея знатности и богатства, то она, какъ обыкновенно бываетъ, гордясь своимъ богатствомъ и знатностію, презираетъ своего мужа, не повинуется свекру и свекрови и, съ возрастающею мало по малу ея гордостію, весь домъ приводитъ въ безпорядокъ. Сверхъ сего представъ себѣ мужа, который сдѣлается богатымъ и знатнымъ чрезъ богатство и знатность своей жены, то не будетъ-ли онъ стыдиться, ежели благородный духъ имѣеть? Итакъ, когда выдаешь дочь твою въ замужество, старайся, что-бы фамилія ея мужа была знатнѣе твоей, такимъ образомъ жена сохранитъ страхъ и вѣрность къ своему мужу и уваженіе къ свекру и свекрови. А когда женишь твоего сына, старайся что-бы фамилія жены его была не знатнѣе твоей, такимъ образомъ она будетъ вести себя предъ мужемъ, какъ должно женѣ, а предъ свекромъ и свекровью, какъ невѣсткѣ.

Пять родовъ дѣвицъ, которымъ, по правиламъ Конфуція, совсѣмъ не должно думать о замужествѣ: 1, когда онѣ бываютъ той фамиліи, въ которой пренебрегается сыновняя къ родителямъ любовь и почтеніе; 2, когда ихъ домъ безпорядоченъ, а нравы ихъ дѣлаютъ его подозрительнымъ; 3, когда есть въ ихъ семействѣ какое-нибудь пятно безчестія; 4, когда есть въ немъ наследственная облѣзнь; 5, старшая дочь, лишившаяся отца.

Конфуцій запрещаетъ вступать въ супружество имѣющимъ одно прозваніе, хотя-бы они ни-какого между собою родства не имѣли.

Мужъ имѣетъ право развестись съ женою: когда она или непослушна свекру и свекрови; или бесплодна; или невѣрна своему мужу; или ревнива; или болтлива, и своимъ болтовствомъ посѣваетъ раздоръ между роднею; или заражена прилипчивою болѣзнію, которая можетъ сообщиться; или склонна воровать и тѣмъ разорять своего мужа.

Но не позволяется мужу разводиться съ своею женою, хотя-бы она погрѣшила и наиважнѣйшимъ образомъ, по слѣдующимъ обстоятельствамъ: ежели она во время бракосочитанія имѣла родителей и родственниковъ, а послѣ, лишившись ихъ, не имѣетъ ни-какого прибѣжища; или когда она вмѣстѣ съ своимъ мужемъ носила трехлѣтній трауръ по свекрѣ или свекрови; или ежели мужъ въ то время, когда на ней женился, былъ бѣденъ и въ низкомъ состояніи, а послѣ сдѣлался богатымъ, славнымъ и знатнымъ. Ибо было-бы несправедливо, ежели-бы жена, вмѣстѣ съ мужемъ переносившая бѣдность, не раздѣляла съ нимъ благополучной жизни.

## Должности братьевъ.

Братьямъ Конфуцій предписываетъ другъ друга любить во всю жизнь. Взаимную другъ къ другу любовь изъясляютъ взаимнымъ почтеніемъ и вспоможеніемъ. Избѣгать взаимнаго другъ къ другу презрѣнія и униженія. Опускать сей долгъ, по словамъ Конфуція, есть подвергать себя безчестію, отъ котораго не трудно было-бы освободиться, если-бы не было обнародовано сіе правило: кто не любитъ своего брата, тотъ не имѣетъ никакой добродѣтели.

Старшій братъ долженъ показывать младшему брату свою пріязнь; радоваться о его счастья и печалиться о его несчастіи; дружески съ нимъ обращаться; содѣйствовать ему сдѣлаться славнымъ и богатымъ; не имѣть къ нему ни малѣйшаго подозрѣнія; съ ласковостію, великодушіемъ и терпѣніемъ его наставлять, увѣщевать, и имъ управлять.

Младшій братъ долженъ оказывать почтеніе и повиновеніе старшему брату; во время его болѣзни при немъ находиться; навѣдываться о его здоровьи, когда онъ здоровъ; въ каждое изъ четырехъ временъ года посылать ему небольшіе подарки, состоящіе изъ произведеній каждаго времени года, въ которое посылаетъ, и другихъ недорогой цѣны вещей.

## О дружествѣ.

Поелику Конфуцій имѣлъ цѣлю разсужденій своихъ о дружествѣ не одни пріятности сей жизни, не одни удовольствія умственныя, но больше всего добродѣтель и совершенствованіе оной; посему онъ, учреждая обязательства дружбы, совѣтовалъ снискивать друзей не иначе, какъ чрезъ добродѣтель, и ихъ употреблять на взаимное себя усовершенствованіе въ добрыхъ дѣлахъ. Дабы въ семъ случаѣ лучше успѣть, то предписываетъ выбирать друзей лучшихъ насъ самихъ, или, по крайней мѣрѣ, не худшихъ, дабы они для насъ ежели не могутъ быть полезны, то не были-бы вредны. Съ худшими же себя вступать въ дружбу запрещаетъ. «Не вступай въ дружество, говоритъ онъ, съ худшимъ тебя; ибо онъ послужитъ тебѣ во вредъ, а не въ пользу. Завсегда знакомься съ тѣми, о коихъ знаешь, что они лучше или, по крайней мѣрѣ, не хуже тебя». Конфуціевъ ученикъ *Сы-цзы* повелѣваетъ союзъ дружества заключать только съ достойными онаго, т. е. съ такими, которые добродушны, чистосердечны, любятъ учиться отъ другихъ, и отъ

коихъ можно навѣкнуть хорошему; а недостойныхъ онаго, т. е. тѣхъ, которые ни другимъ не могутъ, ни себѣ не хотятъ быть полезными, всевозможно удаляться.

По мнѣнію Конфуція, полезные друзья суть: другъ праводушный; другъ вѣрный; другъ охотно и терпѣливо слушающій другихъ, и другъ ученый. Другъ по одной внѣшности; другъ ласкательный; другъ говорливый и болтливый,—это суть друзья вредные. Мудрый своею мудростію усиливаетъ дружбу, а дружбою усиливаетъ любовь и почтеніе. Которые въ дружбѣ ищутъ только забавъ, шутокъ, ласкательства и пустыхъ удовольствій, тѣ не могутъ быть долговременными друзьями.

Взаимныя обязанности друзей Конфуцій основываетъ: во-первыхъ на томъ, чтобъ поощрять другъ друга къ добродѣтели.

Во-вторыхъ, увѣщевать погрѣшающихъ, но въ приличное къ тому время и зная, что они уважаютъ добрыхъ наставниковъ и съ охотою имъ повинуются, а о неудобоисправимыхъ не радѣть.

Когда *Цзы-гунъ* спросилъ учителя своего Конфуція о законахъ дружбы, Конфуцій отвѣчалъ: «имѣя великую довѣренность и доброжелательство, увѣщевай погрѣшающаго друга, кротко и ласково обращая его на путь, съ котораго онъ совратился. Если ты нисколько не можешь успѣть въ томъ, то лучше оставь его, дабы неумѣстною докучливостію своею не навлечь на себя отъ него безславія и обиды».

Въ книгѣ *Лунь-юй* ученикъ Конфуціевъ говоритъ: «Служащаго Государю безвременные, хотя и полезные, совѣты только безчестятъ его: также если говорить кто пріятелямъ и друзьямъ, не разбирая времени, тотъ отъ себя отчуждаетъ благорасположеніе ихъ сердець. Однако же, (присоединяетъ Китайскій толковникъ), здѣсь должны наблюдать взаимныя предосторожности. Властители и чужіе дружество, въ случаѣ дерзкихъ внушеній, да не принимаютъ съ огорченіемъ и да не слушаютъ съ досадю то, что предлагается отъ искренней и благорасположительной души. Ибо опасно, чтобъ мѣсто истиннаго друга не заступилъ льстець, и мѣсто вѣрнаго наставника не занялъ злонамѣренный похлѣбствователь, который не только не воспрещаетъ своимъ друзьямъ стремительно нестись въ ровъ гибели, но еще самъ ускоряетъ ихъ паденіе».

Въ-третьихъ, что-бы друзья одушевлены были скромностію. «Не гордись прель друзьями и не держи повелительнаго тона, хотя бы ты былъ старше лѣтами, знатнѣе по роду и количеству родственниковъ, или выше ихъ достоинствомъ».

Въ-четвертыхъ, дружество отнюдь не должно преступать пре-

дѣловъ взаимнаго другъ къ другу уваженія, безъ котораго оно скоро простываетъ.

Какъ превосходно зналъ законы дружбы Министръ Царства *Ци-янь-пингъ-чжунъ*. Онъ сколько-бы долго съ кѣмъ ни велъ дружество, но всегда съ нимъ такъ почтительно обращался, какъ при первомъ свиданіи.

Въ-пятыхъ, что-бы друзья другъ другу уступали, извиняли, неприятныя слова переносили безъ изъявленія гнѣва и никогда-бы другъ друга не презирали.

Въ-шестыхъ, снабжать другъ друга нужными вещами и не досадовать, когда отъ того послѣдуетъ ущербъ или скудость. Конфуцій спрашиваетъ учениковъ, кто чего изъ нихъ желаетъ? На что отвѣтствуетъ ученикъ его *Цзы-лу*: мнѣ желательно имѣть коляску и лошадей и одѣваться въ хорошія и мягкія одежды; при всемъ томъ, помянутымъ дѣлиться съ своими друзьями и никогда не досадовать на то, если чрезъ нихъ случится уменьшеніе или вовсе истощеніе въ моемъ имѣніи.

Въ-седьмыхъ, не требовать отъ друзей, чтобы они имѣли къ намъ любовь въ высшей степени, но самимъ показывать имъ таковую.

Конфуцій больше всего требуетъ отъ друзей взаимной вѣрности; учить, какъ снискивать ее; притомъ, постепенно доказываетъ, что вѣрность служить ко многому важнѣйшему, а наипаче къ привлеченію къ себѣ сердецъ высшихъ людей.

Человѣкъ, поставленный на низкой степени достоинства, не можетъ какъ слѣдуетъ управлять народомъ, ежели напередъ не приобрѣтетъ довѣренности особы, имъ повелѣвающей. А къ снисканію довѣренности высшихъ способъ есть такой: никогда не нарушай вѣрности къ друзьямъ и подобнымъ тебѣ. Ибо кто не хранитъ вѣрности къ друзьямъ, тотъ не можетъ получать довѣренности высшихъ властей. Сіи никогда не положатся на обманщика, хотя-бы сей лжець былъ другъ ихъ и пріятель. Но что-бы быть вѣрну друзьямъ, то и на сіе есть извѣстное правило. Чистосердечно повинуйся родителямъ: кто не чистосердечно повинуется родителямъ, тотъ не можетъ быть вѣренъ друзьямъ и товарищамъ. Китайскіе философы не только совѣтуютъ сіе, но и предписываютъ. Ибо между прочими правилами: не нарушать условій, быть правосудну и благоразумну, *Ю-цзы* предписываетъ такимъ образомъ: «Что касается до дружества и покровительства, на кои можно иногда опереться, никогда не небрежи о тѣхъ, кои искреннею вѣрностію и честностію сдѣлали себя достойными людьми, и коихъ ты можешь имѣть ходатаями и защитниками въ нужномъ дѣлѣ и случаѣ».

Вся сила сказаннаго о наружномъ обхожденіи съ людьми заключается въ сихъ Конфуціевыхъ словахъ: «Честный и умный человекъ, сколько благопристойность и разумъ позволяютъ, согласуется со всѣми; но неодинаково поступаая безъ различія со всякою сволочью людей. Напротивъ того, нечестивецъ и безумецъ безъ всякаго разбора дѣйствуетъ одинаково со всѣми, и тамъ, гдѣ благопристойность и разумъ велятъ ему быть согласнымъ, онъ противорѣчить и спорить».

### О должностяхъ господъ и слугъ.

Господинъ или хозяинъ дома въ точности долженъ исполнять обряды благоприличія, Государственные законы и постановленія. Надлежащимъ образомъ распредѣлять должности между слугами; каждому изъ нихъ назначивъ соразмѣрное ихъ способностямъ и силамъ дѣло, требовать, что-бы исполняли оное въ точности; тщательно вникать въ причины издержекъ; свѣрять приходъ съ расходомъ; и смотря по достатку, давать слугамъ пищу и одѣянія. Издержки на погребенія, браки, пиршества ограничивать законами приличія; избѣгать всякой расточительности и роскоши; всегда имѣть хотя малое что-нибудь въ остаткѣ на могущіе встрѣтиться недостатки и скудость. Слугамъ вѣрнымъ, способнымъ искуснымъ и прилежнымъ прибавлять плату. Слугъ буйныхъ, употребляющихъ власть или имя господина, склонныхъ къ обманамъ, лжи, воровству, клеветамъ, оговорамъ, посѣванію раздоровъ, или другимъ какимъ порокамъ, не держать; тѣхъ изъ нихъ, которые по прошествіи срока службы желаютъ отойти, увольнять. Служанокъ, которыя съ молодыхъ лѣтъ прилежно и честно служили, выдавать замужъ.

Слуги и служанки должны вставать очень рано; умывши лицо и руки, прилично одѣвшись, спрятавши постели господъ и свои; подметя комнаты и дворъ и все убравши какъ слѣдуетъ, прилежно заниматься своими дѣлами. На зовъ господъ скоро и почтительно отвѣчать; соблюдать скромность, внимательность, почтеніе и благоговѣніе. Когда господинъ даетъ что слугѣ, отъ принятія того слуга отказываться не долженъ. Ни слуги, ни служанки ничего не должны дѣлать по своей волѣ; но на все должны испрашивать воли господъ. Точнымъ исполненіемъ своей должности и прилежнымъ трудомъ доставлять удовольствіе господамъ. Когда слуги сидятъ, и господинъ мимо ихъ проходитъ, должны вдругъ

встать. Если слуга, ѣдучи верхомъ, встрѣтится съ господиномъ, долженъ слѣзть съ лошади и подождать, пока господинъ пройдетъ или проѣдетъ.

## О просвѣщеніи.

Народъ, при довольствѣ всего потребнаго къ спокойной жизни, ежели не бываетъ обучаемъ добронравію, предается всѣмъ порокамъ, и такимъ образомъ мало чѣмъ отличается отъ скота. Для отвращенія сего зла древніе государи во всѣхъ какъ большихъ, такъ и малыхъ городахъ, селеніяхъ и деревняхъ учредили училища: *Шу*, въ деревняхъ, состоящихъ изъ двадцати пяти домовъ; *Сянзъ*, въ селеніяхъ, имѣющихъ 50 домовъ; *Сюй*, въ окружныхъ городахъ, имѣющихъ 2500 домовъ; и въ столицѣ высшее училище *Сю*. Училище *Шу* учреждено для малолѣтнихъ; а прочія три училища, какъ-то: *Сянзъ*, *Сюй* и *Сю* для возрастныхъ.

Въ училище *Шу* отдавали дѣтей на осьмомъ году возраста, гдѣ обучали ихъ прискаты и мести, отвѣчать на вопросы, подходить и отходить, вѣжливо встрѣчать и провожать гостей, благоговѣйно вести себя въ присутствіи родителей и старшихъ, и другимъ правиламъ скромности и подчиненности; а послѣ сего обрядамъ, музыкѣ, стрѣлянью изъ лука, возничеству, письму и счисленію.

На пятнадцатомъ году возраста сыновья Императорскіе, Княжескіе, Министровъ, чиновниковъ, а равнымъ образомъ и сыновья простого народа, превосходившіе прочихъ дарованіями, знаніями и прилежаніемъ, поступали въ училище *Сю*, гдѣ обучаемы были постигать и понимать причины и свойства вещей; усовершенять себя въ нравственности и управлять другими.

Въ семь мѣстѣ, кажется мнѣ, кстати упомянуть о должностяхъ или обязанностяхъ учащихъ и учащихся.

Хорошій учитель, говоритъ Конфуцій, въ наставленіяхъ держится порядка и какъ не презираетъ малости, такъ не стремится къ излишествамъ, но постепенно восходитъ къ высшимъ истинамъ; и потому существенное отличаетъ отъ поверхностнаго; ничего не таитъ, принадлежащаго къ добродѣтели; испытываетъ и разборъ дѣлаетъ въ ученикахъ; примѣняется къ цѣли ученія, дарованіямъ, успѣхамъ и качествамъ учащихся; къ ученію не принуждаетъ, преподаетъ имъ только нужное и полезное, выражаетъ мысли свои со всевозможною ясностію; пользуется случаями, какими можетъ; никого

отъ себя не отсылаетъ, кромѣ нерадивыхъ; печется о неудобоисправимыхъ; привѣтливъ, скромнъ, сознателенъ въ слабостяхъ и невѣдѣніи; гнушается тѣми, которые новые пороки извиняютъ старыми привычками; не утомимъ въ литературныхъ упражненіяхъ; все соглашаетъ съ здоровымъ разумомъ; противные толки и умствованія терпитъ спокойно; избираетъ изъ многого лучшее, а не новое; что либо отъ себя выдаетъ; приспособляется ко всѣмъ, чтобъ всѣмъ услужить; ученіе его бываетъ связно, которое больше разсужденіемъ, нежели памятію напечатлѣно въ его умѣ. Ученіе древнихъ преподаетъ болѣе собственными поступками, нежели словами, т. е. предвѣрительно самъ исполняетъ то, чему учить. Съ учениками обращается подобно какъ съ сынами; почитаетъ юношей въ надеждѣ на ихъ успѣхи и на пользу, отъ нихъ обществу произойти имѣющую; радуется благонаправной ихъ жизни; отвергаетъ злонамѣренно погрѣшающихъ; чрезъ дружеское съ ними обращеніе снискиваетъ у нихъ къ себѣ довѣренность и, вникнувъ въ ихъ желанія, узнаетъ ихъ душу; охоту ихъ употребляетъ въ свою пользу, вспыльчивость обуздываетъ; иногда обличаетъ наединѣ; если ученикъ подаетъ учителю хорошей совѣтъ, выслушиваетъ его, одобряетъ и радуется; поощряетъ къ добродѣтели примѣрами; посѣщаетъ больныхъ, оплакиваетъ находящихся при смерти, умершихъ воспоминаетъ, хвалитъ и превозноситъ ихъ добродѣтели, и учениковъ поощряетъ къ подражанію; о всѣхъ судитъ съ осторожностію; представляетъ къ должностямъ съ великимъ разборомъ, судя потому, въ комъ болѣе къ чему примѣчаетъ наклонности.

Въ книгѣ *Лунь-юй* Конфуцій говоритъ: побужденія и правила добродѣтельно и счастливо жить, мимоходомъ слышанныя, мимоходомъ и сказывать, и чуть только коснувшіяся слуха вдругъ языкомъ сообщать другимъ, не примѣнивъ оныхъ къ твоимъ дѣйствіямъ—значитъ бросать добродѣтель, презирать ее и отвергать. Юношей болѣе надлежитъ учить дѣлами, нежели словами. Отъ сего часа, говоритъ философъ своимъ ученикамъ, вы не услышите отъ меня ни слова. Удивившись словамъ его, одинъ ученикъ спросилъ: достопочтеннѣйшій учитель! если вы не будете съ нами говорить, то мы чему будемъ учиться? что скажемъ другимъ? что передадимъ въ потомство, если сами ни отъ кого не услышимъ ученія? Конфуцій на сіе отвѣчаетъ: Какъ небо говоритъ съ нами? какимъ гласомъ, какимъ образомъ насъ учить и вразумляетъ? Разсудите о четырехъ временахъ года, какъ они текутъ своимъ путемъ? И какъ всѣ вещи производятся? Все сіе краснорѣчивымъ молчаніемъ проповѣдуетъ таинственное оное молчаніе, въ коемъ одномъ обращается все



существующее. И такъ, какъ-же говорить къ намъ небо, которое такъ витійственно возвѣщаетъ?

Должности учениковъ, въ разныхъ мѣстахъ преподанныя и изъ частыхъ примѣровъ слушателей Конфуціевыхъ мною выведенныя, состоятъ въ слѣдующихъ предписаніяхъ: ученикъ да будетъ послушенъ, въ ученіи не лѣнивъ, въ размышленіяхъ внимателенъ, внимателенъ учительскимъ словамъ; слышанное да повторяетъ ежедневно, а наипаче да приводитъ въ дѣйство такъ, чтобъ умозрѣніе его было соединено съ опытомъ и обратно; онъ долженъ учиться во всякое время, при всякомъ удобномъ случаѣ и на всякомъ мѣстѣ; силиться предлагать сомнѣнія, выводить новое изъ стараго; долженъ всему учиться, какъ-бы ничего не зная; что не ясно выразишь, о томъ говорить съ видомъ нерѣшительнымъ; пользоваться даже колкими наставленіями, а о предложенныхъ съ кротостію радоваться, все, чему учится, выполнять на дѣлѣ; ученіе наставника признавать за глубокое и высокое, и не отставать отъ него въ ревности къ добродѣтели; не долженъ предпочитать себя учителю; обязанъ, однакожъ, замѣчать его правила. Вникать въ его мысли о себѣ, сожалѣть, когда учитель недоволенъ имъ, и исправлять свою погрѣшность; къ несчастіямъ учительскимъ быть чувствительну, какъ къ своимъ собственнымъ; при погрѣшеніи выводить изъ заблужденія; дѣлать ему угощенія по своему достатку; о себѣ отзываться съ кротостію; слышанное, во-первыхъ самому исполнять, потомъ сообщить другимъ; пещись о благопристойности; желать быть знающимъ и добродѣтельнымъ лучше на самомъ дѣлѣ, нежели предъ другими казаться таковымъ. Въ успѣхахъ требовать отъ себя отчета; а въ случаѣ невозможности выполнить все, вникать въ самого себя; совѣтвовать съ лучшими и опытнѣйшими людьми, иногда и подражать имъ. И соучениковъ такъ-же убѣждать къ подражанію; визнавать свойство ихъ, дабы знать, съ кѣмъ продолжать и съ кѣмъ окончить оное. «Въ училищѣ мудрости, говоритъ Конфуцій, мнѣ нельзя просвѣтить того, который самъ не прилагаетъ старанія, равно какъ и того, который не открываетъ своихъ мыслей, или потому что не хотятъ, или потому что не могутъ; ибо для меня неизвѣстными останутся ихъ сомнѣнія и погрѣшности. На-последокъ, ежели кто, слушая мои изъясненія на одинъ уголъ квадрата, самъ собою не выведетъ изъ онаго прочихъ трехъ угловъ, для таковаго, какъ глухого, не буду говорить трижды». Пространнѣе о семъ говоритъ Конфуцій въ книгѣ *Чжунъ-юнъ*, и предписываетъ пять самыхъ общихъ правилъ въ наставленіе любителю мудрости. 1-е. Любитель мудрости и добродѣтели долженъ вникать въ причины исходства вещей не ми-

моходомъ и отрывками, но во всей ихъ объятности и подробно. Ибо старающійся пріобрѣсть основательное свѣдѣніе, долженъ учиться многому не торопясь. 2-е. Поелику въ числѣ познанныхъ истинъ могутъ съ ученикомъ встрѣтиться и такія, о котрыхъ онъ не можетъ не сомнѣваться; для того заблаговременно долженъ раздроблять искомое, разсматривая его въ частяхъ, и совѣтуясь съ мужами мудрыми и искусными. 3-е. Хотя-бы ученику все казалось понятно, но какъ извѣстно, что всякъ погрѣшаетъ или въ недостаткѣ, или въ излишествѣ; для сего потребно ему, напругая всѣ силы ума и охоты, размышлять и разсматривать все порознь. 4-е. Потребно дѣлать ясное различіе между вещами, заблаговременно отдѣлять добро отъ зла, истину отъ лжи. 5-е. По совершеніи сего, не притворно, но съ непоколебимымъ постоянствомъ дѣйствовать, т. е. выполнять все то, на чемъ прежде утвердился въ мысляхъ.

Къ сему прибавляетъ Конфуцій: Если-бы кто въ состояніи былъ безъ всякаго опущенія соблюсти выше упомянутыя пять правилъ; таковой сколько-бы ни былъ непонятенъ, и сколь бы ни мало помощи чувствовалъ со стороны природы и образованія, наконецъ пріобрѣлъ бы ясныя понятія о вещахъ, и при всей слабости управлять худыми склонностями, укрѣпился бы въ нравственности.

### Книги, содержащія въ себѣ ученіе, коего изложилъ главную сущность, суть слѣдующія:

*Сяо-сіо* (дѣтское ученіе). Ученый *Чжу-си* собралъ сію книгу изъ разныхъ мнѣній и примѣровъ, какъ древнихъ, такъ и новѣйшихъ авторовъ; и въ царствованіе династіи *Сунг* издалъ ее въ свѣтъ. Содержаніе сказанной книги составляютъ: установленіе ученія, объясненія порядка родства и взаимныхъ человѣческихъ отношеній, попеченіе о доведеніи себя до совершенства, и собраніе изреченій и примѣровъ древнѣйшихъ и новѣйшихъ ученыхъ и добродѣтельныхъ мужей, относительно установленія науки, объясненія порядка родства и взаимныхъ человѣческихъ отношеній, и доведенія себя до совершенства. Совершенно выразумѣвъ *Сяо-сіо*, можно безъ дальней трудности слушать преподаваніе *Сы-шу*, что значить: четырехкнижіе. Оно содержитъ въ себѣ четыре книги: *Лунь-юй*, *Мэнг-цзы*, *Да-сіо* и *Чжунг-юнз*. Сія книги издревле существовали. *Чжу-си* сочинилъ толкованіе на нихъ, и совокупивъ въ одну книгу составилъ четырехкнижіе.

*Лунь-юй* содержитъ различные Конфуціемъ и его учениками въ разныя времена произнесенные вопросы, отвѣты и изреченія касательно нравственности и хорошаго управленія Государствомъ. Таковыя вопросы, отвѣты и изреченія записывали ученики Конфуція: *Цзы-ся*, *Цзы-ю*, *Цзэнъ-цзы*, *Цзы-чжанъ* и *Минь-цзы*. *Чуж-си*, сдѣлавъ на сію книжку (*Лунь-юй*) толкованіе, далъ ей первое мѣсто въ четырехкнижii.

*Мэнъ-цзы*, книга издана учеными *Гунъ-сунь-чэу* и *Ванъ-чжанъ* учениками философа *Мэнъ-цзы*. Въ сей книгѣ говорится, что законъ есть великій путь, по которому въ поднебесной искони по нынѣ всѣ идутъ. Добродѣтели суть свойства души, по которымъ премудрые и мудрые дѣйствовали. Человѣколюбіе не приписываетъ заслугъ себѣ, и чрезъ то обращаетъ къ себѣ поднебесную. Справедливость не ищетъ личной пользы, и привлекаетъ поднебесную. *Мэнъ-цзы* учитъ почитать Государей и презирать деспотовъ (*Ба*); сообразоваться съ небеснымъ порядкомъ и подавлять пожеланія человѣческія; уважать небесное достоинство, которое составляютъ добродѣли: человѣколюбіе и справедливость, усердіе и вѣрность, а безъ онаго за ничто ставить великихъ людей, т. е. князей и министровъ, не помышляющихъ о добродѣтели. Онъ ни о чемъ другомъ не представлялъ государямъ, кромѣ закона государей *Яо* и *Шунь*; ни о чемъ не разсуждалъ, кромѣ человѣколюбія и справедливости.

*Чжунъ-юнъ* (справедливая середина, или точная середина). Сію книгу составилъ *Цзы-сы*, внукъ Конфуція, отъ сына его *Бо-юй*. Въ сей книгѣ преподается о такомъ законѣ, которому человѣкъ ежедневно во всѣхъ движеніяхъ слѣдовать долженъ, нимало не уклоняясь. Правила его весьма обширны, смыслъ крайне таинственъ; и посему сказано: законъ великаго мужа повсемѣстенъ, и купно сокровененъ.

*Да-сіо* (великая наука, ученіе возрастныхъ). Сія книга сочинена ученикомъ Конфуція *Цзы-юй*. Содержаніе оной: просвѣщеніе разума, обновленіе народа и остановленіе на высочайшемъ добрѣ. Статьи ея: изслѣдованіе вещей, достиженіе знанія, содѣланіе мысли истинною, исправленіе сердца, улучшеніе себя, благоустройство дома, благоустройство государства, умирненіе поднебесной. Книга *Чжунъ-юнъ* и *Да-сіо* суть названія отдѣленій, помѣщенныхъ въ запискахъ о обрядахъ. *Чжунъ-юнъ* составляетъ 31-е, а *Да-сіо* 42-е отдѣленіе оныхъ записокъ. *Чжу-си*, отдѣливъ оныя и размѣтивъ параграфами и періодами, помѣстилъ въ четырехкнижii.

*Сло-цзинъ*, т. е. книга о сыновнемъ почтеніи, въ древности составлялъ одну изъ тринадцати священныя книгъ, заключавшую 18 §§. *Цзэнъ-сэнъ* собралъ вопросы и отвѣты Конфуція въ одну книжку, дабы объяснить въ ней долгъ сыновняго почтенія. Учащіяся, окончивъ

четыре книжје, прежде должны выучить *Сяо-цзингъ*, дабы узнать, въ чемъ состоитъ долгъ сыновній, а потомъ по порядку учить шесть прочихъ священныхъ книгъ.

*И-цзингъ* (книга переменъ). Сія книга есть древнѣйшая. Въ ней изложены нравственныя правила съ послѣдствіями, происходящими отъ исполненія или нарушенія оныхъ. Находилось три системы о переменѣхъ. Первая именовалась *Лянъ-шанъ*; суть переменны государя *Фу-си*. Въ нихъ неподвижность (*ынь*) принята началомъ и есть знаменованіе горы. Вторая *Гуй-цангъ*; суть переменны государя *Янь-ди*. Въ нихъ земля (*tellus кхунъ*) принята началомъ и изображаетъ земную планету. Третія *Чжэу-и*, суть переменны династіи *Чжэу*, сочиненныя государемъ *Вынъ-ванъ*. Въ нихъ духовное небо (*цянъ*) принято началомъ и есть изображеніе неба. *Лянъ-шанъ* и *Гуй-цанъ* при династіи *Цинъ* сожжены, и невозможно дать сужденія объ нихъ; нынѣ-же употребляемыя суть переменны династіи *Чжэу*. Шестдесятъ четыре *Гуа* изобрѣтены государемъ *Фу-си*. Положенія на *Гуа* (*Гуа-цы*) и толкованіе на изображенія (*Сянъ-цы*) сочинены государемъ *Вынъ-ванъ*. Положеніе на линіи *Гуа* (*Сяо-цы*) сочинено сыномъ его *Чжэу-цунъ*. Изображеніе *Гуа* и линій и послѣдствія, выведенныя изъ толкованій ихъ, суть труды Конфуція. Сіи переменны, перешедъ чрезъ руки четырехъ премудрыхъ мужей, учинились совершенными. Списокъ ученыхъ, изъяснившихъ переменны, многочисленъ. Нынѣ болѣе руководствуются примѣчаніями на переменны ученыхъ *Чэнъ-цзы* и *Чжу-си*. При династіи *Цинъ* стихотворенія и исторія сожжены. Только переменны, какъ книга гадательная, пощажены отъ истребленія.

*Шу-цзингъ* (священная исторія), содержитъ въ себѣ исторію четырехъ царствъ или домовъ: *Юй*, *Ся*, *Шанъ* и *Чжэу*. Она въ древности состояла изъ дворцовыхъ записокъ. Во время Конфуція ее почитали уже священной книгою. Но какъ въ ней было множество суевѣрій и заблужденій, свойственныхъ временамъ невѣжества; то Конфуцій, желая представить ее образцемъ чистой нравственности, откинулъ все, что было въ ней нелѣпаго и чрезъ то сократилъ ее во сто главъ.

*Ши-цзингъ* (священные стихотворенія). Сія книга раздѣляется на четыре части. 1-я часть содержитъ «Нравы царствъ» (по кит. *Го-фынгъ*). Удѣльные князья собирали обыкновенныя престолярныя пѣсни и представляли сыну неба. Сынъ неба, получая оныя, раздавалъ начальникамъ музыки, чтобъ судить по онымъ о чистотѣ и развращеніи нравовъ, знать о совершенствѣ и недостаткахъ правленія. 2-я «Малые кантаты» (по кит. *Сяо-я*), которые пѣвались при случаѣ, когда удѣльные князья и чины ихъ являлись ко двору

сына неба, или удѣльные владѣтели угощали пословъ великаго князя. 3-я «Большіе кантаты» (по китайск. *Да-я*), которые пѣвались, когда сынъ неба угощаль удѣльныхъ князей и чиновъ ихъ, или даваль пирь для своихъ вельможъ. Образъ пѣней сихъ правиленъ, важенъ, приятенъ и симъ самымъ кантаты отличаются отъ «Нравовъ царствъ». 4-я «Гимны музыкальные» (*Сунг*), сочиненные въ похвалу покойнымъ Государямъ, и пѣтые при жертвоприношеніяхъ сына неба, въ предградіи или въ храмѣ, праотцамъ. Къ симъ присоединены гимны династіи *Шанг* и удѣла *Лу*. Послѣ истребленія книгъ при династіи *Цинь*, *Мао-чанг*, писатель династіи *Хань*, привелъ сіи стихотворенія въ порядокъ; почему иные называютъ ихъ *Мао-чанг-шъ*. *Чжу-си* издалъ толкованіе на нихъ.

*Чунь-цю* (Весна и осень), есть названіе историческихъ записокъ удѣла *Лу*, что нынѣ провинція *Шань-дунг*. Въ сей книгѣ Конфуцій въ изображеніи происшествій 242 лѣтъ показываетъ примѣры и правила хорошо управлять Государствомъ.

*Чжэу-ли*, т. е. обряды династіи *Чжэу*, суть уложенія о учрежденіи чиновниковъ и распредѣленіи должностей при оной династіи *Чжэу*. Сію книгу сочинилъ Князь *Чжэу-гунг*, сынъ государя *Винь-ванг*, меньшій братъ государя *Ву-ванг*. Домъ *Цинь*, истребивъ стихотворенія и священную исторію, оставилъ безъ употребленія и обряды д. *Чжэу*, которые уже при династіи *Хань*, во время отыскиванія книгъ, появились въ свѣтъ.

*Ли-цзи* (записки о обрядахъ). Сія книга содержитъ въ себѣ несмѣтное множество церемоній, относящихся до погребеній, до траурнаго одѣянія, до предложеній, поставляемыхъ усопшимъ предметамъ; до жертвоприношеній Верховному Господу (*Шанг-ди*) и другимъ духамъ; до браковъ; до посольствъ; до училищъ, до Императорскаго двора и проч. Ее составили ученые изъ собранія правилъ; оставленныхъ премудрыми. И потому названа она записками, а не священною книгою. Старшій *Дай*, который назывался *Дай-дэ*, писатель династіи *Хань*, 185 главъ о обрядахъ и музыкѣ сократилъ въ 85, которыя нынѣ извѣстны подъ названіемъ: записки о обрядахъ старшаго *Дай*, по кит. *Да-дай-ли-цзи*. Младшій *Дай*, который есть племянникъ старшаго, отъ старшаго его брата *Дай-шенг*, сократилъ сіи записки въ 49 главъ, въ числѣ которыхъ помѣщены *Да-сйо* и *Чжунг-юнг*. *Ченг-хао*, писатель династіи *Юань*, издалъ толкованіе на записки о обрядахъ. Записки Старшаго *Дай* нынѣ не въ употребленіи; однѣ записки младшаго *Дай*, *Сяо-дай-ли-цзи*, ключены въ число пяти священныхъ книгъ.

## Хроника церковной жизни.

### Харбинь-Пристань.

5 Марта 1906 года. По окончаніи великой вечерни, совершенной о. Архимандритомъ Аврааміемъ соборнѣ, по исполненіи хоромъ пѣвчихъ концерта «Крестъ—Хранитель всея вселенная», Иеромонахомъ о. Діонисіемъ произнесено поученіе «О крестѣ Христовѣ». Послѣ поученія пѣвчими и всѣми присутствовавшими пропѣто «Кресту Твоему поклоняемся, Владыко» троекратно и тропарь «Спаси, Господи, люди Твоя». Затѣмъ, когда всѣ усѣлись за столъ, было предложено воскресное евангельское чтеніе (Ев. отъ Св. Марка VIII глава, ст. 34—38 и IX главы ст. 1), съ объясненіемъ онаго. По окончаніи чтенія Св. Евангелія, рясофорный послушникъ Николай прочелъ поученіе по житію св. мученика Конона Градаря о томъ, что и въ міру можно спастись. Послѣ сего о. Архимандритомъ было заявлено желаніе знать что сдѣлано братчиками хорошаго и полезнаго отъ начала существованія Братства, и, получивъ въ отвѣтъ объясненіе отъ Завѣдывающаго и братчиковъ, что кромѣ больницы ничего не предпринято, посовѣтовалъ что-либо придумать, дабы не быть бездѣтельными. Тогда нѣкоторыми братчиками поднятъ вопросъ объ устройствѣ ночлежнаго пріюта, обсуждая который, пришли къ заключенію, что собственными силами и безъ разрѣшенія начальства приступать къ сему дѣлу невозможно, а потому рѣшили обратиться къ начальнику дороги или Завѣдывающему полицейскимъ надзоромъ за необходимыми по сему указаніями и разъясненіями. А затѣмъ, по пропѣтіи «Достойно есть яко воистину», всѣмъ братчикамъ были розданы листки духовно-нравственнаго содержанія и бесѣда окончилась. Желаящимъ былъ предложенъ чай. На вечернѣ съ бесѣдой братчиковъ и богомольцевъ было около 60 человекъ.

Пекинъ. 9-го іюля. на братскомъ собраніи предложено было размышленіе по поводу дневного евангелія (Мате. 33 зачало)—о трехъ видахъ отношенія людей къ дѣламъ Христовымъ и на слова:

«должны есмы мы сильнии немощи немощныхъ носити» (Рим. 15гл. 1 ст.). Въ заключеніе прочитано краткое изложеніе Католическаго и Православнаго ученія о первородномъ грѣхѣ.

**Пекинъ.** 16-го, 23-го и 30-го іюля. На братскихъ собраніяхъ, кромѣ толкованія дневныхъ чтеній изъ Евангелія и Апостола, предлагалась критика Католическаго ученія о первородномъ грѣхѣ; 30-го іюля, сверхъ того, Ю. М. Васильевъ читалъ свой переводъ (съ французскаго)-изъ книги «о французскихъ миссіяхъ въ Китаѣ за XIX ст».

**Пекинъ.** 6-га и 13-го августа. На собраніяхъ было обычное чтеніе съ объясненіемъ изъ Новаго Завѣта, затѣмъ разсматривались основные пункты протестантскаго ученія и продолжалось чтеніе перевода книги о католическихъ миссіяхъ въ XIX столѣтіи.

20-го августа. Обычное собраніе съ чтеніемъ и объясненіемъ дневнаго апостола и евангелія. Сверхъ того прочитано изъ книги «Какъ живутъ наши умершіе» объ исходѣ души.

27-го августа. На собраніи кромѣ объясненія дневнаго апостола и евангелія прочитано изъ книги «Какъ живутъ наши умершіе» о состояніи души въ первые дни по разлученіи отъ тѣла.

3-го сентября. На братскомъ собраніи прочитано съ объясненіями дневное евангеліе и апостолье, затѣмъ продолжено чтеніе изъ книги «Какъ живутъ наши умершіе».



## ОФФИЦИАЛЬНЫЙ ОТДѢЛЪ.

По указу ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, Святѣйшій Правительствующій Синодъ слушали: предложеніе Г. Синодальнаго Оберъ-Прокурора, по Хозяйственному Управленію, отъ 18 минувшаго Іюня за № 15351 о томъ, что ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ въ 9-й день того-же Іюня ВЫСОЧАЙШЕ соизволилъ выразить согласіе на отпускъ на расходы по постройкѣ православной церкви въ городѣ Урумци 1250 рублей изъ остатковъ отъ состоящихъ въ распоряженіи Святѣйшаго Синода доходовъ съ имѣній заграничныхъ монастырей въ Бессарабіи. И, по справкѣ, П Р И К А З А Л И: Принявъ къ свѣдѣнію настоящее предложеніе, объ изъясненномъ въ ономъ ВЫСОЧАЙШЕМЪ ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА соизволеніи напечатать по принятому порядку въ «Церковныхъ Вѣдомостяхъ», Вашему же Преосвященству послать для свѣдѣнія указъ. Іюля 31 дня 1906 года.

По указу ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, Святѣйшій Правительствующій Синодъ слушали: отношеніе Хозяйственнаго Управленія отъ 11 Іюня сего года за № 14768, по ходатайству Вашего Преосвященства, объ ассигнованіи путевого пособия назначенному на вакансію псаломщика въ городѣ Урумци и исполнявшему такую должность при Св.-Николаевской Ново-Харбинской церкви Павлу Шевченко, съ удержаніемъ изъ имѣющаго быть ассигнованнымъ ему путевого пособия для высылки въ Пекинскую Миссію 400 рублей, въ возвратъ таковой же суммы, выданной Шевченко на проѣздъ къ мѣсту назначенія. П Р И К А З А Л И: По неимѣнію указаній, на основаніи которыхъ можно было бы исчислить стоимость проѣзда отъ Ново-Харбина до города Урумци, Сянцзянской провинціи, и въ виду дальности вообще разстоянія между этими городами, Святѣйшій Синодъ, согласно съ заключеніемъ Хозяйственнаго Управленія, о п р е д ѣ л я е т ь: назначить псаломщику Шевченко путевое пособие въ размѣрѣ четырехъ сотъ рублей, съ отнесеніемъ сего расхода и расхода по пересылкѣ этихъ денегъ въ Пекинскую Миссію, для пополненія помянутой заимобразной выдачи Шевченко путевого пособия, на счетъ прогоннаго кредита по § 9 ст. 2 финансовой смѣты Святѣйшаго Синода; для чего въ Управленіе и передать выписку изъ сего опредѣленія, а Ваше Преосвященство увѣдомить указомъ. Іюля 31 дня 1906 года.



По указу ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, Святѣйшій Правительствующій Синодъ слушали: полученное 7-го сего Іюля прошеніе іеромонаха Пекинскаго Успенскаго монастыря Георгія о разрѣшеніи ему трехмѣсячнаго отпуска для пріисканія монастыря. П Р И К А З А Л И: Изъять іеромонаха Георгія изъ вѣдѣнія Вашего Преосвященства и перевести его въ вѣдѣніе Преосвященнаго Митрополита С.-Петербургскаго съ причисленіемъ къ Зеленецкому монастырю, а Вашему Преосвященству поручить доставить подробныя свѣдѣнія о названномъ іеромонахѣ; о чемъ и послать указы: Преосвященному Митрополиту С.-Петербургскому, поручивъ ему впредь до разьясненія дѣла запретить іеромонаха Георгія въ священнослуженіи, и Вашему Преосвященству. Іюля 24 дня 1906 года.

Резолюціей Его Преосвященства отъ 13 іюля священникъ Владиміръ Барганъ отчисляется отъ занимаемой имъ должности; переводится на псаломщическій окладъ и временно откомандировывается для служенія на ст. Чжалайнорскія копи, съ окладомъ въ 900 рублей въ годъ. На его мѣсто, на ст. Бухэду, переводится со станціи Чжалайнорскія копи Священникъ Александръ Оникинъ, съ окладомъ въ 1980 рублей въ годъ.

Священникъ Петро-Павловскій ц., ст. Цицикаръ, Петръ Богдановъ резолюціей Его Преосвященства отъ 25-го Іюля уволенъ въ заштатъ.

Резолюціей Его Преосвященства отъ 3-го августа Благочинный 3-го округа Владикавказской епархіи священникъ г. Георгіевска Вознесенскаго собора Владиміръ Бибидуровъ, согласно прошенію, назначень къ Петро-Павловской церкви ст. Цицикаръ, на годовой окладъ въ 1980 рублей.

Резолюціей Его Преосвященства отъ 3 августа священникъ Кадаинской Покровской Тюремной церкви Забайкальской епархіи Іоаннъ Савватѣевъ, согласно прошенію, назначень на ст. Чжалайнорскія копи, на годовой окладъ въ 1200 рублей.

Резолюціей Его Преосвященства псаломщикъ Григорій Загоруйко 13 Іюля уволенъ въ заштатъ, согласно прошенію.

ПРИ ПОЧАЕВО-УСПЕНСКОЙ ЛАВРѢ  
издается журналъ для назидательнаго чтенія

# ПОЧАЕВСКІЙ ЛИСТОКЪ.

Въ годъ выходитъ:

**52** номера почаевского листка,  
**52** номера приложеній къ нему.

Кромѣ того:

подписавшимся на Почаевскій Листокъ за 1905? годъ бесплатно  
будетъ высланъ за первое полугодіе

## МОЛИТВОСЛОВЪ

крупной гражданской печати въ 8-го долю листа, въ 380 страницъ  
а за второе полугодіе

## КРЕСТНАЯ ПѢСНЬ

(написанное стихами повѣствованіе о страданіяхъ Спасителя),  
съ приложеніемъ нотъ для пѣнія.

Въ Почаевскомъ Листкѣ и приложеніяхъ къ нему будутъ помѣщаться: поученія,  
сказанія, житія святыхъ, назидательныя повѣсти, извѣстія о выдающихся церков-  
ныхъ и государственныхъ событіяхъ, описанія жизни и службъ въ Почаевской  
Лаврѣ, отвѣты на запросы подписчиковъ.

Желающіе получать въ теченіи 1905? года Почаевскій  
Листокъ съ приложеніями къ нему еженедѣльно—благоволятъ  
выслать 1 руб. 50 коп., ежемѣсячно (по 4 номера за одинъ  
разъ)—только 1 р.

*по адресу:* Почаевъ Волынской губ., Редакція Почаевского Листка.

За 1 р. будетъ выслано все то, что и за 1 р. 50 к., разница только въ пересылкѣ:  
еженедѣльно или ежемѣсячно.

*Пробные номера высылаются бесплатно.*

СОДЕРЖАНІЕ: Производитъ раздѣленія въ церкви—не меньшее зло, чѣмъ впадать въ  
ереси.—Поученіе въ день освященія Хайларской желѣзно-дорожной церкви во имя Прео-  
браженія Господня.—Освященіе храма на станціи Хайларъ, Китайской Восточной желѣзной  
дороги, во имя Преображенія Господня.—Корреспонденція.—Изложеніе сущности Конфуціан-  
скаго ученія.—Хроника церковной жизни.—Официальный отдѣлъ.—Объявленіе.

- 7) Пейтаховская, основанная въ 1899 г. разруш. въ 1900 г. вновь возстановлена въ 1901 году. { Завѣдывающій іеромон. Христофоръ.
- 8) Тяньцзинское отдѣленіе миссіи основано въ 1904 г. Церковь-вагонъ во имя Покрова Б. М. { Завѣд. Архимандритъ Авраамій.
- 9) Шанхайское отдѣленіе миссіи съ церковью и школой. Основано въ 1901 году. { Завѣдующій, членъ духовной миссіи іеромонахъ Симонъ (Виноградовъ).  
Его помощникъ З. Г. Поповъ.
- 10) Юнпинфуское (губ. г. Юнпинфу) отд. Миссіи. Основано въ 1904 г. съ церковью и школою. { Послушникъ Феодоръ Власовъ, при  
немъ діаконовъ-китаецъ Мих. Танъ и  
исп. д. псал. китаецъ монахъ Иннокен-  
тій (Фанъ).
- 11) Тамнское (г. Тамнъ) отдѣленіе Миссіи. { Штата не положено.
- 12) Урумцы, главный городъ провинці Синь-цзянь. Церковь предположена къ постройкѣ. Штатами 1903 года положено: священникъ, съ оклад. жалов. въ 1200 руб. псаломщикъ . . . . . 700 « { іеромонахъ Николай (Алексѣевъ)  
Павель Шевченко.
- 13) Благовѣщенская миссіонерская церковь на Пристані—Харбинъ, освященная въ 1903 г. { Завѣдующій Архимандритъ Авраамій,  
онъ же и Благочинный Маньчжур-  
скихъ церквей, іеромонахъ Діонисій,  
іеродиаконъ Сергій.
- 14) Инновитіевская миссіонерская церковь баракъ на ст. Маньчжурія, основанная въ юль 1902 г. { Штата не положено.
- 15) Отдѣленіе миссіи на ст. Хайларъ. На отве- денномъ мѣстѣ предположена постройка церкви. { Штата не положено.
- 16) Пекинское подворье въ гор. С.-Петербургѣ, Воронежская, д. № 110. Основано въ 1903 г. { Завѣдующій членъ миссіи, іеромонахъ  
Василій, и студентъ Петербургской ака-  
деміи Свящ. Александръ Триденцевъ.

**Церкви приходскія:**

- 1) Св. Серафимовская на ст. Маньчжурія, цер- ковь-школа, освященная 6 Ноября 1903 г. Окладъ годового содержанія:  
священнику 1980 руб. . . . . Свящ. Василий Титовъ.  
псаломщику 900 « . . . . . діаковъ Андрей Пѣтелинь  
сторожу по 360 « . . . . . Церковникъ
- 2) Преображенская церковь на ст. Хайларъ.  
священнику 1980 руб. въ годъ . . . . . Свящ. Борисоглѣбскій,  
псаломцу 900 « . . . . . Илья Архангельскій.  
сторожу . . . 360 . . . . .
- 3) Св. Царицы Александры на станціи Бухаду церковь-школа, освящен на явъ 1902 году Окладъ содержанія:  
священнику 1980 руб. . . . . Священникъ Александръ Онипкинъ  
псаломщику 900 « . . . . . Свящ. Владиміръ Барганъ.  
сторожу по 360 « . . . . . Чатыровъ.
- 4) Св. ап. Петра и Павла на ст. Цицикаръ церковь-школа, освященная 4 ноября 1903 г. Окладъ содержанія:  
священнику 1980 руб. . . . . Свящс. Владиміръ Бицидуровъ.  
сторожу . . . 360 « . . . . . Борисовъ.
- 5) Св. Николаевская церковь въ гор. Новомъ Харбинѣ. Освящена 5 декабря 1900 года.

- Окладъ содержанія:
- |                     |           |                                           |
|---------------------|-----------|-------------------------------------------|
| старшему священнику | 2500 руб. | Леонтій Пекарскій                         |
| второму священнику  | 1980 «    | Свящ. Іоаннь Володковичъ.                 |
| діакону             | 1500 «    | Діаконъ Порфирій Петровъ.                 |
| псаломщику          | 900 «     | на долж. псал. діаконъ Алексій Васильевъ. |
| сторожу             | 360 «     | Діонисій Полушинъ.                        |
- 6) Ст. Яомынь штатъ съ 1906 года.
- |            |         |                  |
|------------|---------|------------------|
| священнику | 1200 р. | } Борисъ Воблый. |
| сторожу    | 360 «   |                  |
- 7) Св. Сергіевская на станці Имяньпо церковъ-школа, освященная 19 декабря 1901 года.
- Окладъ содержанія:
- |            |           |                                 |
|------------|-----------|---------------------------------|
| священнику | 1980 руб. | священникъ Иннокентій Пѣтелинь. |
| псаломщику | 900 «     | діаконъ Георгій Писаревъ.       |
| сторожу    | 360 «     | Тихонъ Довбичъ.                 |
- 8) Введенская на станц. Ханьдаохэцзы церковъ-школа, освященная 1 ноября 1903 года.
- Окладъ содержанія:
- |            |           |                               |
|------------|-----------|-------------------------------|
| священнику | 1200 руб. | Священникъ Іаковъ Крахмалевъ. |
| псаломщику | 900 «     | Вакансія.                     |
| сторожу    | 360 «     | Георгій Гиць.                 |
- 9) Св. Николаевская на стан. Пограничной церковъ-школа, освященная 21 декабря 1901 г.
- Окладъ содержанія:
- |            |           |                                  |
|------------|-----------|----------------------------------|
| священнику | 1980 руб. | Священникъ Константинъ Цивилевъ. |
| псаломщику | 900 «     | Вакансія.                        |
| сторожу    | 360 «     |                                  |
- 10) Чжалайнорскія копи. Священ. 1200 руб. . . . Свящ. Іоаннь Савватѣевъ.  
Псаломщикъ. 900 руб. . . . К. Димитріевъ.
- 11) Св. Николаевская походная церковъ-баракъ въ усадьбѣ старый Харбинъ. Освящена 12 марта 1899 года.
- Окладъ содержанія:
- |                         |           |                         |
|-------------------------|-----------|-------------------------|
| священнику              | 1800 руб. | Свящ. Сергій Брадучанъ. |
| вольнаемному церковнику | 400 «     | Ромашкинъ.              |

**„Извѣстія Братства Православной Церкви въ Китаѣ“**

**выходятъ по два выпуска въ мѣсяць.**

Подписная цѣна—3 руб. въ годъ, цѣна отдѣльнаго выпуска 15 коп.

Адресъ: Пекинъ, Редакція „Извѣстій Братства Православной Церкви въ Китаѣ.“

За редактора Іеромонахъ  
Симонъ.

Печатать дозволяется.  
Епископъ Иннокентій.